

**Downloaded via the EU tax law app / web**

????????????????

???????? ?? ???? (???????? ?????)

22 ??????? 2017 ??????(\*)

„???????????????? — ???? ??????? ?? ?????? ?????? ????????????? ?????????? (???)  
— ?????? ??????????? 77/388/??? — ???? 4, ?????????? 3, ?????? a) ? ??? 13, ?, ?????? ?) —  
?????????????????? ?? ??????????????? ?? ??????, ?????? ? ?? ??????, ?????? ??????, ? ?????????????  
?? ??????????, ?????????? ? ???? 4, ?????????? 3, ?????? a) — ?????????? ?? ????????? ??  
?????????????????? — ??????????????? ?? ??????????? ?? ??????????????? ???????????????  
?? ?????? ?????????? — ??????????? ?? ??????????? ?????????????? ? ?? ??????? ?? ??????????????? ???????  
?????????????“

?? ???? C?251/16

? ????????? ?????????????????? ?????????????, ????????????? ?? ????????????? ???? 267 ???? ?? Supreme  
Court (???????????? ??, ??????????) ? ??? ?? 21 ?????? 2016 ?, ?????????? ? ?????? ?? 2 ??? 2016 ?,  
? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????

**Edward Cussens,**

**John Jennings,**

**Vincent Kingston**

??????

**T. G. Brosnan,**

?????? (???????????? ????),

?????????? ?? ??: T. von Danwitz (????????????), ??????????????? ?? ?????????, C. Vajda, E. Juhász, K.  
Jürimäe ? C. Lycourgos, ??????,

????????????? ??????????: M. Bobek,

?????????: L. Hewlett, ??????? ?????????????????,

????????? ?????????????? ? ?????????????? ???? ?? ?????????????????????? ? ? ?????????????? ?????????????? ?? 27  
?????? 2017 ?,

????? ??? ?????????? ??????????????, ??????????????:

— ?? E. Cussens, J. Jennings ? V. Kingston, ?? D. Lynch ? J. O’Malley, solicitors, ?????? ? ??  
B. Murray, SC, ? F. Mitchell, barristers,

— ?? ??????????, ?? E. Creedon, J. Quaney ? A. Joyce, ? ?????????????? ?? ??????????????????,  
????????????????? ?? N. Travers, SC,

– ?? ?????????????? ??????????????, ?? G. Palmieri, ? ?????????????? ?? ??????????????,  
?????????????? ?? G. Galluzzo, avvocato dello Stato,

– ?? ?????????????? ????????, ?? M. Owsiany-Hornung ? R. Lyal, ? ?????????????? ??  
??????????????????,

???? ???? ??????? ???? ?????????????? ?? ?????????????? ???????, ?????????????? ? ???????????  
????????????? ?? 7 ?????????????? 2017 ?.,

????????????? ??????????????

**?????????**

1 ?????????????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????? 77/388/????  
?? ??????? ?? 17 ??? 1977 ??????? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????????????? ??  
????????????? ??????? ?????????? ?????????????? ??????? ?????????? — ?????? ?????????? ?? ??????? ???????  
????????????????? ??????????: ??????? ?????????? ?????????? (?? L 145, 1977 ?., ??? 1, ?????????? ??-  
????????? „?????? ?????????????“), ?????? ? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ? ??????????  
?? ??????? ?????? ?????????????? ?????????? (???).

2 ?????????????? ? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????? ??????, ?? ?????? ???????, ??? Edward  
Cussens, ??? John Jennings ? ??? Vincent Kingston, ? ?? ?????? ???????, ??? T.G. Brosnan,  
Inspector of Taxes (????????? ?????????????, ??????????), ? ?????????????? ?? ?? ?????????????????? ??  
Office of the Revenue Commissioners (????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????, ??????????)  
(????????? ??-????????? „????????????? ??????????????????“), ?? ?????? ?????????????? ?? ??? ??? ???????  
? ?????????????? ?? ?????????????? ???????.

**????????? ????????**

????????? ?? ??????

3 ?????????? ????? 2, ?????????? 1 ?? ?????? ?????????????? ? ??? ?? ??????? „????????????? ??  
?????? ?? ???????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????  
?????, ?????????????? ? ?????? ?? ??????????“ [????????????????? ???????].

4 ????? 4, ?????????? 3 ?? ?????????????? ?????????????? ??????:

„????????????? ??????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????????????? ?????? ??????, ??????  
????????????????? ?????????? ???????, ?????????? ? ??????????????, ?????????? ? ?????????? 2, ? ? ??????????  
?????? ?? ?????????? ???????“:

a) ?????????? ?? ??????? ??? ?????? ?? ??????? ? ?????????????????? ?? ?????, ??????? ?? ?  
????????????? ?????? ?????????? ?????????????; ?????????????? ??????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????,  
??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????????? ?? ??????? ? ?????????????????? ??  
?????.

????????????? ??????? ??????? ?? ?????????? ? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????????, ?????  
????????????? ?????????? ??????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ? ?????????? ?? ??????????  
????????????, ??? ?????????? ??????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ?????????? ?? ??????????????????  
????????????, ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ??-????? ?? ??? ? ??? ??????? ?????????????.

?? „??????“ ?? ????? ????? ?????????, ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ????  
???????????????? ?.

[...]“ [????????????????????].

5 ???? 13, ?, ????? ?) ?? ????? ?????????? ??????:

„??? ?? ?? ??????? ????? ?????????? ??????????, ?????????? ?????? ?? ???????, ?????? ??  
??????????, ?? ?? ?????????? ?????????? ? ???? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????  
????????? ? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??????, ?????????? ?? ?????? ??  
?????????????, ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ??????????:

[...]

?) ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ??????, ?????? ? ?? ??????, ?????? ??????, ?  
????????????? ?? ?????????, ?????????? ? ???? 4, ?????????? 3, ?????? ?)“ [????????????? ??????].

6 ???? 94 ?? ?????????????? ?????????? ?? ????? ??????:

„????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ??????????:

a) ??????? ??????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ? ?? ?????????????? ??????, ?????  
????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????, ??? ????? ?????????? ?? ???????, ??  
????? ?? ?????????? ??????????;

?) ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????????? ?????????????? ? ???  
? ?????????? — ?????????????? ?????????????? ?????????? ??????????;

?) ?????? ??????????, ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ??????? ?????????  
????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ??????? ?? ??????, ?????? ?  
????????????????? ?? ?? ???? ???? ???? ?????????????? ? ?????????????????? ?????????????????????,  
????????????? ? ?????????? ?????????????????“.

???????????????? ??????

7 ???? 4, ??????????? 1, 2 ? 4 ?? Value Added Tax Act 1972 (????? ?? ??????? ??????  
????????????? ?????????? ?? 1972 ?.) ? ?????????????? ??, ?????????? ?? ?????? ? ??????????  
????????????????? (????????? ??-????????? „????????? ?? ???“), ??????:

„(1) (a) ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??????,

(i) ?????????????? ?? ??? ?? ??????? ?? ??????, ?????? ?? ?????????? [...]

[...]

b) ? ?????????????? ?????? „?????“ ??? ??????? ? ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ????  
?????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ? ?????????????? ?? ??????? ?? ???-????? ?????? ??????? [...], ?  
????????????????? ?? ?????????????????? ? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????? [...]

[...]

(2) [...] [?] ? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?? ??????, ?? ? ??????? ?????????????? ?? ??????????????  
????? ?????????????? ?? ???????, ?????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??????, ?? ?????? ??  
????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????, ?????????? ?????????????????? (?????????????)

???????????? ????? ???? ?????????????? ? ?????? ? ? ?????????????) ? ????? ?????? ??? ? ??????,  
????? ????????????? ? ?????, ?????? ????????? ???? ????? ? ????? ??????

[...]

(4) ?????? ????, ????????????? ? ?????? ?????? ????????????? ?????????????, ?? ?????? ??  
?????????? ???????????????? ? ? ?????????????? ?????, ?????????? ? ? ?????????????? ? ? ?????? ??? ?????? ??  
???????????????????? ?????????????????? ? ??????, ?????????????????? ? ? ????????????? ?????? ?? ?????????????????, ?????  
?? ?????????? ?????????? ? ? ? ?????? ?????????? ? ? ?????????????????, ? ?????? ? ? ??????????????, ??  
????????? [...] ? ? ??????, ? ? ???? ?????????? ? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????? ? ??????????????  
????????????????? ??? ?????? ? ? ???? — ? ??????????????? ? ? ??????????????? ?????????? — ? ? ???? , ???????????  
? ? ???? ? ? ?????????????? ?????????????? ??????????."

8 ???? 4, ?????????? 6, ?????? a) ?? ?????? ?????? ?????????????, ?? ?? ? ? ????????????? ????? ??-  
????????????? ?????? ?????????????? ? ? ?????????????? ??????:

„?? ?????????????? ? ? ?????? ? ?????? ? ? ??????, ?????????????? ?????????????, ?? ? ?????????????? ???  
?? ? ? ?????????????? [...] ?????? ? ? ?????????????? ?????????????? ????? 12 ?? ?????????? ??????,  
????????????? ??? ?????????? ?????? ??????????????? ? ? ?????????????????? ? ? ?????????????? [...].“

9 ???? 4, ?????????? 9 ? ? ??????? ??????:

„????????? ?????????????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ? ? ?????????? ? ?????? ?  
????????? ?????? ?????????????? ? ? ? ?????????????????? ? ? ?????????? ? ? ?????????????????? ? ?????? ??????  
(???????????? ? ?-????????? ? ? ???? ??????????? „?????, ?????????????? ? ? ?????????????“), ??????  
???????????????????? ? ? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ? ? ?????, ?????????????? ? ? ???????,  
?????? ?????????????? ?????????, ?????????????? ? ? ??????????, ? ? ????????? ? ? ?????????????? ?????? ? ?  
?????? ? ? ?????????????? ? ? ?????????????? ??????????????, ? ? ?????????????? ? ? ?????? ? ? ?????????? ??????????  
6“.

10 ???? 10, ?????????? 9 ? ? ??????? ? ? ???? ? ? ?????????? ? ? ?????????????????? ? ? ???????, ?????? ??  
????????? ? ???, ?? ?? ??????? ? ? ?????????????? ? ? ?????????????? ?????????????? ? ? ? ? ?????????????? ? ?  
?????????, ??????????? ? ? ? ?????????????????? ? ? ?????????????? ??????????????. ? ???? 10, ?????????? 9, ??????  
a) ? b) ? ? ??????????????:

„(a) [...] [?] ??????? ? ? ?????????? ? ??????????????? ? ? ?????? ?????? ?????? ?????????????????, ? ??????  
? ?????????????? ??????????????????? ? ? ?????????? ? ??????????????????.

(b) ?????????????? ? ? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ? ??????????????? ?????????? ??????  
?? ?????? ?????? [...]“.

11 ?????????? ??? 19, ?????????? 2, ?????? b) ?? Value Added Tax Regulations 1979  
(????????????? ? ? ??????? ?????? ??????????????? ?????????????? ? ? 1979 ?.), ?????? ? ? ??????? ? ?  
?????????????????? ? ? ?????????????? ????? 10, ?????????? 9, ?? ?? ?????? ?????????? ??????????????? ? ?  
?????????? ? ? ?????????, ??????? ?????????????????????? ? ? ? ??????????, ????????? ? ? ? ?????????????? ? ??????,  
?????????????????? ? ? ?????? ?????? ?????????????? ??????, ??? ??????????? ??????????? ? ? ??????????????????  
?????????? ? ?????????????????? ? ? ????????? ? ? ?????????????? ?????????? ??? ?????????.

**????????? ? ?????????????? ??????????????????? ? ?????????????????????????? ???????????**

12 ?????????????????????? ? ? ?????????? ?????????????????????? ? ? ?????????????????????? ? ? ?????????????? ? ?  
????????????????????? ?????? ? ? ???? ?????????????? ? ? ??????????, ??????? ??????? ? ? ?????????????? ???????????????  
????????????????????? ?????????, ?????????????????????? ? ? ??????????????





3) ??? ?????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????? ??  
????????????????????, ????? ?? ?? ??????? ?? ?????? ??????????????????????

a) ????? ? ?????????? ???????????, ????? ?????? ?? ?????????? ? ?? ??????? ?????????????? ???  
????? ?????????? ?? ?????????????????????, ????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ?? ??  
?????, ?? ?? ?????????? ? ?? ?? ???????, ?

? ) ?? ?????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ??????? ?? ?????????? ??????? ???????????????

4) ??????? ?? ?????????????????? ??????????????, ??? ?????????????? ????? ?????????????? ??? ??  
?????????? ?? ?????????????????????? ? ?????? ?? ?? ??????? ?????????? ??????????????, ?? ?????? ??????????  
????? ??????????????????? ?????????????? ??????? (?? ?????? ? ??????????????, ?? ?? ???????????  
?????????????? ??????? ?????????? ?????????????????), ??? ??????? ?? ?????????? ??????? ?? ??????????? ??  
????????????????????, ?????? ??????????

5) ??????? ?? ?????? 4, ??????????? 9 ?? ??????? ?? ??? ?? ?? ??????? ?? ??????????????  
????????????????????, ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????, ?????????? ?? ? ?????????????????? ?  
?????????????????? ?? ?????? 4, ??????????? 3 ?? ?????? ?????????????, ??? ?????????????? ????????????? ??  
?????? ?????????????????????? ?????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????????????????? ?????? ?? ??????????  
????????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????, ?????????????? ?? ?????? ?????? ? ??????????????  
??????????????????, ?????????????? ?? ?????????? ??????????????

6) ??? ?????? 4, ??????????? 9 [?? ??????? ?? ???] ? ?????????????????? ? ?????? ??????????????,  
?????????????? ?? ?????????????????????? ?????????????????? ? ?????? ? ?????????????? ?? ?????????????? ? ??????????  
Halifax ??????????, ????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????????????

7) ??? ?????????????? ?? ??????????????????, ??? ?????? 4, ??????????? 9 [?? ??????? ?? ???] ?  
????????????? ? ?????? ??????????????, ??????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????????? ??????????????,  
?????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?/???? ?? ?????? 4?

8) ????? ?? ?????? 4, ??????????? 9 [?? ??????? ?? ???] ?? ??????? ?? ?? ?????????????? ??????  
????????????????????? ?????? ??????????????, ?????????????????? ? ?????????? Halifax ?????????? ?? ?????????????????? ?  
?????? ?????????? ?? ?? ??? ?? ?? ?? ??????????? ?? ?????????????????????? ??????? ??????????????  
????????????????, ?????????????? ?? ?????? ? ?????????????? ?????????????“.

**?? ?????????????????????? ??????????**

?? ?????????? ? ?????????? ??????????

25 ? ??????? ? ??????? ?? ???????, ?????? ??????? ?? ?? ?????????????? ???????, ?????????????????  
????????????????? ?? ??????????? ?????? ?? ?? ??????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ??  
????????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ??  
?????????????????? ?? ??? ?????????????? ??????? ???, ??? ?????? ?? ?? ?????????? ??????, ?? ?? ?? ??????????  
????????????????????? ?? ??? ?? ??????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????????????? ? ??????????  
?????????????????????. ??? ?????? ??????????, ?????????? ?? ??????????? ??????????????????, ?? ??????  
????????????????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????? Halifax, ?????? ?????????????? ?????? ?????? ??  
????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????? ???????  
?????????????????? ?? ??????????????? ?? ??????????? ?????????????? ? ?? ??????? ?? ?????????????????? ???????  
?????????????, ? ??-????????????? ?????? ?????? ?? ?? ??????, ?? ?????????????? ?????????? ?????? ??????????????  
????? ? ?????? ?????????????????.

26 ? ??????? ??????? ??????? ?? ?? ??????????????, ?? ?????????????????????? ?? ?????? ??????????  
?????????? ?? ?????????????? ??????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ??????????????????. ?????????? ??????

???????? ?????????, ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?  
????????????? ?????? ?? ?????????????????? ??, ?? ??? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????  
????????????????? ?????????????? ?????? ??????????????, ?? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?? ??????????  
????????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????????  
????? ?????????????? ?????????????? ?? ? ?????????? ?????? ?????? ?????? (? ?????? ????????? ?? ??-  
????????????? ?????????? ?? 12 ?????????? 2013 ?, Portgás, C?425/12, EU:C:2013:829, ?. 18 ? 22 ?  
????????????? ?????????? ??????????). ?????? ??????????????????, ?????????????????? ?? ??????????????, ?????????? ??  
????????? ?????????????????????? ? ?????????????????? ??????, ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ??????????????  
?? ??? ?????? ?????????????????? ??????????

27 ?????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????, ?????? ?  
????????????? ? ?????????? ?? ??? ?? ?????????????? ??????????, ?????????????? ? ?????????? Halifax, ??  
????????????????? ?????????????? ? ?????????????? ??????????, ? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????  
?????????????, ?????????? ? ?????? 68 ? 69 ?? ?????????????? ??????????, ?????????? ??????, ?? ?????  
????????, ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ? ???  
????????? ??? ?????????????????? (? ??-????????????? ?????????? ?? 12 ??? 1998 ?, Kefalas ? ??.,  
C?367/96, EU:C:1998:222, ?. 20, ?? 23 ????? 2000 ?, Diamantis, C?373/97, EU:C:2000:150, ?.  
33 ? ?? 3 ????? 2005 ?, Fini H, C?32/03, EU:C:2005:128, ?. 32), ? ?? ?????? ?????????, ?????????????  
????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????????? ?????????, ?? ?? ?????????? ?????????????????? ??  
????????????????????????? ?????????????? (? ?????? ?????????? ?? ??-????????????? ?????????? ?? 11 ?????????? 1977  
?., Cremer, 125/76, EU:C:1977:148, ?. 21, ?? 3 ????? 1993 ?, General Milk Products, C?8/92,  
EU:C:1993:82, ?. 21 ? ?? 14 ?????????? 2000 ?, Emsland-Stärke, C?110/99, EU:C:2000:695, ?.  
51).

28 ?????? ?????? ?? ?????????????????? ? ?????? 70 ? 71 ?? ?????????? Halifax, ?? ?????????????? ??  
????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????? ? ? ?????????????? ?? ???, ??? ? ??????????????, ?? ?????????  
?????? ?????????????????? ?????????? ?????????, ?????????????? ?? ?????????? ? ?????????????????? ? ???, ????????????? ?  
????????????????? ?? ?????? ??????????????, ?? ?????? ?? ?????????, ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ?  
????????????????? ?????????? ? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????????, ?????????? ??? ?  
????????????????????? ?? ?????? ??????????????

29 ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ??????????????, ?? ?????? ?????????, ?? ?????????????????? ? ?????? 27 ??  
????????????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????? ?? ??????????  
?? ??????, ?????? ??-????????????????? ?????????????????????? ?????? (????????? ?? 12 ??? 1998 ?, Kefalas ?  
??., C?367/96, EU:C:1998:222, ? ?? 23 ????? 2000 ?, Diamantis, C?373/97, EU:C:2000:150),  
????????? ?????????????????????????? ?????????????? (????????? ?? 11 ?????????????? 1977 ?., Cremer, 125/76,  
EU:C:1977:148, ?? 3 ????? 1993 ?, General Milk Products, C?8/92, EU:C:1993:82 ? ?? 14  
????????????? 2000 ?, Emsland-Stärke, C?110/99, EU:C:2000:695) ? ?????????? ?? ??? (????????? ??  
3 ????? 2005 ?, Fini H, C?32/03, EU:C:2005:128).

30 ?? ?????? ?????????, ?? ?????????????????? ?? ?????? ? ??????, ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??  
????????????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ? ??????????????????  
????????????????? ?????? ?????? ?????? ? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? (?? ?? ?????????? ??  
????????????????? ??????????, ?? ??-????????????????? ?????????? ?? 3 ?????????? 1974 ?, van Binsbergen, 33/74,  
EU:C:1974:131, ?. 13 ? ?? 9 ????? 1999 ?, Centros, C?212/97, EU:C:1999:126, ?. 24), ??  
????????????????? (????????? ?? 6 ????? 2006 ?, Agip Petroli, C?456/04, EU:C:2006:241, ?. 19 ? 20, ?  
?? 13 ????? 2014 ?, SICES ? ??., C?155/13, EU:C:2014:145, ?. 29 ? 30) ??? ?? ?????????????? (?  
????????????? ?? ??? ?? ??-????????????????? ?????????? ?? 3 ????? 2005 ?, Fini H, C?32/03,  
EU:C:2005:128, ?. 32, Halifax, ?. 68 ? 69, ? ?? 13 ????? 2014 ?, ??????, C?107/13,  
EU:C:2014:151, ?. 40). ?????? ?????? ?????, ?? ?????? ?????????? ?? ? ?? ?????????? ?????????????? ?????  
????????????? ? ?????????????????????, ?? ?????? ?? ??????????



31 ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????, ?????? ?? ?????????? ? ?????????? ?? ??? ?? ?????????? ??????????, ?????????????? ? ?????????? Halifax, ?????????? ?????? ??????????, ?????? ? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? (?? ? ? ?????????? ?????????? ?? 15 ?????????? 2009 ?., Audiolux ? ??., C?101/08, EU:C:2009:626, ? 50).

32 ?????? ?? ?? ?????? ??, ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ??? ?????????????????? ??? ? ?????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ?? ??????????????????, ?? ? ?????????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ? ?????? ?????????????????? ??????????????????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????, ? ?????????????????????? ?? ?? ??????????????, ? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? (?? ? ?????? ?????????? ?????????? ?? 14 ?????????? 2000 ?., Emsland-Stärke, C?110/99, EU:C:2000:695, ? 56, Halifax, ? 93, ? ?? 4 ??? 2009 ?., Pometon, C?158/08, EU:C:2009:349, ? 28).

33 ??? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????????????????? ??????, ?? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ??-????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?? ??, ?????? ??? ? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????, ?????????????????? ?????? ?????? (?? ? ?????? ?????????? ?????????? ?? 18 ?????????? 2014 ?., Schoenimport „Italmoda“ Mariano Previti ? ??., C?131/13, C?163/13 ? C?164/13, EU:C:2014:2455, ? 62).

34 ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ??????????????????????????, ?? ?????????????????, ?? ?????? ? ?????????????????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ??????????, ?? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????, ?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ??????????, ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????, ? ?? ? ?? ?????????? ?? ??????????????????. ??????????, ?????? ?????????? ??-????????????? ?? ?????? 56 ? 57 ?? ?????????? ?? 18 ?????????? 2014 ?., Schoenimport „Italmoda“ Mariano Previti ? ??. (C?131/13, C?163/13 ? C?164/13, EU:C:2014:2455), ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ? ?????????????????? ?????? ??????, ?????? ?? ? ?????????? ??-????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????, ?????????????? ? ?????? 27 ? 32 ?? ?????????????? ?????????? ?????????, ?????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????, ?????? ? ?? ?????????????????, ?????????????? ?????????????????.

35 ?????????????? ??????????, ?????? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????? ? ?????????????? ?? ?????????????, ?????????????????? ?? ?????, ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????, ?????????? ?? ? ?????? 33 ?? ?????????????? ?????????? ?????????.

36 ??????????, ?????? ?? ? ?????????????????? ? ?????? 87, 90 ? 91 ?? ?????????? Halifax, ?? ??? ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ??????????????, ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ???, ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????, ??? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????, ?????????? ? ?????? ?????????????????? ?????????? ?? ??????????????????, ?????? ?????? ?? ? ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????????, ? ?????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ???, ?????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ?????? ? ?????????????????? ? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????.

37 ?????????? ?? 13 ?????????? 2014 ?., ?????? ??? (C?18/13, EU:C:2014:69), ? ?? 12 ?????????? 2015 ?., Surgicare (C?662/13, EU:C:2015:89), ?? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ? ?????? ?????????????, ?????? ?? ?????????? — ?????? ?????????????? ??????????, ?????????????? ? ?????????? Halifax, ?????????? ? ?????????????????? ?????? — ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????, ?????????? ? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? (????????? ?? 13 ?????????? 2014 ?., ?????? ???, C?18/13, EU:C:2014:69, ? 39), ? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????? ?? ?? ??????????

?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????? ??????????????, ??????????????????? ?? ??-  
?????????? ? ??????????????? ?? ??????????????? (?????????? ?? 12 ??????????? 2015 ?.,  
Surgicare, C?662/13, EU:C:2015:89, ? 34).

38 ?? ?? ??????, ??????, ?? ??????? ?? 5 ??? 2007 ?., Kofoed (C?321/05, EU:C:2007:408),  
?? ????? 38 ? 48 ?? ????? ???????, ?? ????? ?? ? ??????????? ?? ?? ??????????? ??  
?????????? ?? ??????????? ?? ??????????? ?? ?????????????????, ? ?? ????? ?? ??????????? ????????????,  
?????????? ?? ? ??????????? ? ??????????????? ?? ??????????? ??????? ?? ?????????  
????????????????????, ??????????????? ?? ????? ???????????, ??????? ??????????????? ??????? ?? ?  
?????????? ?? ???? ????? ?? ??????????? ? ????? ? ????????? ??????? ?? ??????????? ?? ???????.  
?????? ? ?????? 48 ?? ????????????? ????????? ??????? ?? ????????????? ?????? ????????????? ??  
???????????????????? ????????????? ????????? ?????????????????? ? ?????, ????????????? ??????? ??  
???????????????? ?? ??????, ?????? ??????? ?? ??????????? ?? ????????????????? ???????????, ?????  
?????????? ?? ??????? ?? ??????????????? ??????????????? ?? ??????????????? ?????? ? ??????????????????? ?? ?  
?????????????? ?? ?????? ??????????? ?? ??????????? ?? ?????????????????????.

39 ??????????????? ??????????????? ????? ??????? ?? ?? ??????????? ?????? ??????????????????? ?? ??????????? ??  
?????????? ?? ?????????????????????, ?????? ??????? ?? ?????????? Halifax, ?? ??????????????? ??  
????????????????????? ? ??????????? ??????????????????? ???????, ??????????????????? ?????? ??????????????????????? ??  
????????????????? ?????????? ??????????, ??????????????????? ?? ??????????????? ?? ??????????? ?????????????? ? ??  
?????????? ?? ??????????????????? ????????? ???????????????.

40 ??? ??? ??????? ??????????????? ?? ??????????? ?? ?????? ??????????????????? ?? ??????????????? ??  
?????????????? ??????????????? ? ?? ??????? ?? ??????????????????? ????????? ?????????????? (? ????? ??????? ?? ??-  
?????????????? ??????????? ?? 22 ??????? 2015 ?., Balazs, C?401/13 ? C?432/13, EU:C:2015:26, ? 49 ?  
50 ? ??????????????? ??????????? ???????????, ? ?? 19 ?????? 2016 ?., DI, C?441/14, EU:C:2016:278, ?  
38—40).

41 ??????????? ??????????????????, ?????? ?????? ??????? ?? ??????????? ?? ?????? ?? ? ??????????????????? ??  
?????????????????? ?? ?? ?????? 267 ????? ?????????????????????, ??????????? ? ???????????, ????????? ?  
????????????????, ??????????????? ? ??????????????? ??????? ?? ?????? ??????, ?????? ?? ??????????? ?? ? ???????????  
?? ?? ?????????? ? ??????????? ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ? ?????. ?? ?????? ?????????, ?? ??????  
?????????? ?? ????????? ??????????????? ?????????????????????, ??????????????????????? ?? ??????????? ??  
?? ?????????? ? ??????????????? ?????, ?????? ??????????????, ??????????? ?? ?????? ??????????? ?? ?? ??????????? ??  
????? ? ??? ?????????????????????, ??????????????? ? ??????????????? ?????? ??????????????? ?? ??????????? ??  
??????????????, ??? ?????? ??????? ?? ?????????? ??????????????, ?????? ??????????????? ?????? ???????????????????  
?????????????????? ?? ?? ?????????? ??????? ?? ??????????????????? ?? ?????? ?????? (?? ??-?????????????? ??????????? ??  
29 ??????????????? 2015 ?., Gmina Wroc?aw, C?276/14, EU:C:2015:635, ? 44 ? 45 ? ???????????????  
?????????? ??????????????, ? ?? 19 ?????? 2016 ?., DI, C?441/14, EU:C:2016:278, ? 40).

42 ?????? ?????? ??????????? ?? ?? ?????????????, ?? ? ??????????? Halifax ??????? ?? ?????????????????  
?????????????????? ?? ? ??????????? ?? ??????????????????, ?????? ?????? ?? ??????????????? ?? ??????????? ??  
?????????????????????? ? ??????????????? ?? ????. ??????????? ?????????? ??????????????????? ?? ??????????? ?????? ?  
?????????????????? ?? ??????????????? ?? ???????????????, ?????? ?????? ??????????????? ??????????????? ?????? ??????????????? ??  
????????????????? ?????????? ? ??????????? ?????????? ??????????? ? ?????? ?? ?????? ??????? ? ?? ?????? ???????  
????????????????? ? ??????????????????????? ?? ??????????????? ?? ??????????????? ?????????????????? (?? ? ??????  
?????????? ??????????? ?? 6 ?????? 2007 ?., Meilicke ? ??., C?292/04, EU:C:2007:132, ? 36 ? ?? 23  
?????????????? 2012 ?., Nelson ? ??., C?581/10 ? C?629/10, EU:C:2012:657, ? 91).

43 ?? ?? ?????????? ??????????? ?? ??????????? ?????? ??????????????????????????? ? ??????????? ???????????????????  
?????????? ?? ??????????????? ? ??????????? ?? ??????? ? ??????????????? ?????????????????????? ??????????????????? ?? ???????????????  
????????????????? ? ?? ??????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ???????????????, ?? ?? ??????????? ??????????????? ??  
?????????? ?? ??????????????????????????? ?? ???, ??????????????? ?????????????????????? ??????????? ???????????????

„? ?????? ?????? ?????, ????? ? ?????? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??????, ?? ??? ?? ?????????? ?? ??? ??????????, ?? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ? ?????????????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? (?? . ? ???? ?????? ?????????? ?? 8 ??? 2000 ?., Breitsohl, C?400/98, EU:C:2000:304, ? 38, Halifax, ? 84, ? ? 18 ?????????? 2014 ?., Schoenimport „Italmoda“ Mariano Previti ? ??., C?131/13, C?163/13 ? C?164/13, EU:C:2014:2455, ? 60).

44 ? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?? ?????? ? ??????, ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ??? ?????????? ?????? ??, ?? ???? ?? ?? ?????????? ??????, ?? ?? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????, ?????????????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????? Halifax, ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ??????

?? ?????? ??????

45 ? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? — ? ?????? ?? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ? ?????????????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? — ?????????? ??????????, ?? ?????? ??????????, ?????? ?? ?????????????????? ??????????????, ?????? ?? ?????? ?????????? ? ???.

46 ?????? ?? ?? ??????????, ?? ?????? ? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????????, ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????????????????? ??????, ?? ?? ?? ??????? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ???? ??????. ?????????????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????, ?????? ? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ??? ? ?? ?????????????????????? ?? ????????? ??????? (?? . ? ??? ???? ???? Halifax, ? 92, 94 ? 98, ? ? 22 ?????????? 2010 ?., Weald Leasing, C?103/09, EU:C:2010:804, ? 48 ? 52).

47 ?? ??? ?????????? ?????????? ??????, ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????????? ????-????? ?? ?? ?????????? ??????????????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ??????????, ?????????????????? ?????? ??????????????, ? ?? ?????????? ??????, ?????? ?????????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? ? ?? ?????? ?????????????.

48 ? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?? ??? ??? ?????????????????? ?????????, ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ??????????, ?????????????????? ??????????????????

49 ??? ? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??????????, ?? ?????????????? ?? ?????????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?????????????????? ??????????????, ?????????????????? ?????????? ? ??? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????, ?????? ?????????????? ?????????? ??????????. ?????????? ?????? ?????????? ?? ??? ???? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????? (?? . ? ??? ???? ???? ?????????? ?? 21 ?????????? 2017 ?., DNB Banka, C?326/15, EU:C:2017:719, ? 41 ? ?????????????? ?????????? ??????????).

50 ?????????????? ? ???? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ????????, ?????? ?????? ?? ?????????????????????? ??????????, ?????????????? ?? ?????????? ? ?? ?????????????? ?????????? ? ?????????????? ?????? ???? ???? ???? ?????????????? ?? ?????????????? ??????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????, ?? ?????????? ? ??? ?????????? ???? 4, ??????????? 1 ? 2 ?? ??????? ?? ??, ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ? ??? ?? ??? ? ??????????.

51 ?????? ???? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ? ??????, ?? ??? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ? ?????????????? ? ?????????? ?? ??????????????????, ??????????, ?????? ?? ?????????????????? ??????????????, ?????? ?? ?????? ?????????? ? ??? ?? ??????????? ? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? ??????, ?????????????? ?????? ??????????.

?? ?????????????? ???????

52 ? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ???? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ???? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?? ?? ? ?????????, ??? ?????? ?? ?????? 75 ?? ???????? Halifax, ???? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ??????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ??????? ?? ?? ?????? ?????????? ???? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????, ??? ?????? ??? ?? ??? ?????????????? ?????????? ? ?? ??? ? ??????????, ?????? ???????.

53 ? ???? ?????????? ?????? ?? ?? ?????????? ??? ? ?????? ??????, ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?? ?????????????, ??????????????? ?? ???? ???? ???? ??????????, ?????????????? ? ????????? Halifax, ?? ????????? ?? ?? ??????, ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????? ??????. ?????? ?????????, ?????? ?????????????? ?????????????????? ??????? ??, ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????, ??????????????? ?? ??? ?????????? ??????????, ?????? ?????????? ? ?????? 45 ?? ?????????? ?? 21 ?????????? 2008 ?., Part Service (C?425/06, EU:C:2008:108), ?? ???? ???? ? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????????.

54 ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ???? ???? ? ?????????? ???? ?????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????????? ?? ?? ??????????, ?? ?????????? ??????????????, ?????????????? ?? ? ???? ?? ?????????????????? ?????????????, ??????????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?????????? ?????????? ?????????? ???? ?????? ? ???? ? ???? ?????????????? ??????, ?????????? ?????? ?????????? ??????, ? ??????? ?????? ?????????? ?? ??????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ? Shamrock Estates, ? ???? ?????????????????????? ?? ???? ?????????? — ?????????????? ?? ???? ?????????????? ?????? ?? ?????? ??????.

55 ?? ???? 2 ?? ?????? ?????????????? ??????, ?? ?????? ?????????? ?????? ? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ? ?????????????? (????????? ?? 21 ?????????? 2008 ?., Part Service, C?425/06, EU:C:2008:108, ? 50 ? ?????????????? ?????????? ??????????, ? ?? 27 ?????????????? 2012 ?., Field Fisher Waterhouse, C?392/11, EU:C:2012:597, ? 14).

56 ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????????????????????? ??????, ??? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??? ??????????, ?? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ??????????????????, ? ?? ?????? ?? ??????????????, ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????????? (?? ??-????????????? ?????????? ?? 22 ?????????? 2010 ?.,

Weald Leasing, C-103/09, EU:C:2010:804, ? 10—15 ? 31, ? ?? 17 ????????? 2015 ?,  
WebMindLicenses, C-419/14, EU:C:2015:832, ? 20 ? 43—45).

57 ?? ?????????? ?? ??? ? ?????? ??? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??  
????????????????? ????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??????????, ?????????????????  
????????????????, ?????? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????????????? ??????????????, ?????? ?? ??  
????????? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?? ?? (???????? Halifax, ? 94—97). ???  
????????? ?????????? ?? ?????????, ?????????????????? ??????????????, ?????????????? ?????? ?? ???  
?? ?? ?????????? ??????????

58 ??????????????, ?? ?? ?? ?????????? ??? ?????????????? ?? ??????, ??????????????  
????????????? ?? ?????????? ?????, ?????????? ?? ?????????? ?????????????????, ?? ??????????????  
????????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????????, ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????  
????? ?? ?????? ?????????? ?? ??????

59 ??? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??? ? ?????????? ?? ?????? ??  
????????? ?????????????? ? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????????? ??????????  
????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ? ?? ?? ?? ?????????????? ?????????????? ??  
????????? ?? ??????. ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????, ?????? ???  
????????????? ?? ?????????? ?????????????, ?????? ?????? ?? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ???  
????????????????? ?? ??? ?????????????? (?. ??-????????????? ?????????? Halifax, ? 76 ? 77, ? ?? 17  
????????? 2015 ?, WebMindLicenses, C-419/14, EU:C:2015:832, ? 34).

60 ?? ?? ?? ?????????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?  
????????? ?????????????????? ?????????? ?? ??????, ?????????????????? ?????????????? ??? ?-????????????  
?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ??????, ?????? ? ?????????? ?? ??????,  
????????????????? ?/??? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ????????????? (?. ? ??? ? ??????  
????????? Halifax, ? 75 ? 81). ??? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????, ??  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ???, ?????????????  
?? ?????????????????? ?????????? ? ?? ?????????????????? ?????? (????????? ?? 21 ?????????? 2008 ?, Part  
Service, C-425/06, EU:C:2008:108, ? 62).

61 ? ?????????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ??  
?? ?????????????? — ?????????? ??????????????, ?????????? ?? ? ??? ? ?????????????????? ??????????  
— ?????????????????? ?????????? ?????????? ? ?? ??? ?????????? ?????? ?????????????????????? ?  
????????? ?????????????????? ? ?????????? ? ??? ?????????? ? ??? ?? ?? ?????? ?????????????? ? ???  
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?????? ?? ??  
????????????????????? ?? ?????????????? ??????????????????. ?? ?? ?????? ?? ??????????????????????, ?? ?????  
????????????? ??? ???? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????? ?????????? ?? ??????  
?? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??-????????????? ?? ?????????  
????????? ?????? ?????, ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ???, ?????????? ??  
????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ?? ?????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?? ???  
????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????

62 ? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ??  
?????????, ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ??????, ??  
?? ?? ?? ??????????, ??? ?????? ?? ?????? 75 ? ????????? Halifax, ??? ?????????????? ??? ??  
????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????,  
????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????????????????? ?????????????  
?? ?????????????? ?????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????

?? ?????? ? ?????? ??????

63 ?????? ? ??????? ?????? ?? ?????????? ?? ????????????, ?? ???? 4, ?????????? 9 ??  
?????? ?? ??? ? ?????????????? ? ?????? ???????????.

64 ? ??? ? ?????????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ? ??????? ? ??????????? ? ??? 267  
???? ?????????????????? ?????? ??? ? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ?? ???  
????????????? ?? ??????? ?? ??????, ?????? ?? ? ?? ?????? ?? ?????????????? ???, ???????  
????????????? ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ? ?????????????????? ??????? ?????????????????? ??  
????????????????????? ???????????, ?????????? ?????????? ? ??? 94 ?? ?????????????? ???????????, ?  
????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ? ?????????? (?? ? ??? ???? ???? ???? ????  
5 ??? 2016 ?, ???????, C?614/14, EU:C:2016:514, ?. 18 ? 19 ? ?????????????? ?????????  
?????????, ? ?? 27 ?????????? 2016 ?, Audace ? ??., C?114/15, EU:C:2016:813, ?. 35).

65 ???? ?????????? ??? 94, ????? ?) ?? ?????????????? ?????????? ? ?????????????? ? ??????  
????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?????????????, ?????? ?????? ??????????????  
????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ??  
????????? ?? ?????, ?????? ? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?  
????????????????? ?????????????????????, ?????????? ? ?????????? ??????????????????

66 ?? ?? ??????? ?? ?????? ? ??????? ??????? ??????, ????????????????????? ??????????? ??  
?????????? ?? ????? ???????????????.

67 ?????????? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????, ??????? ??????  
????????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?? ???? 4, ??????????  
9 ?? ??????? ?? ??? ? ?????? ?????????????, ? ??? ???? ???? ?????????????? ?? ?????????? ? ??????????  
????????????????? ? ??? ???? ???? ?????. ? ??? ??-????????????? ?? ?? ?????????? ??????????, ??????  
????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?????????????????????? ? ?????? ? ?????????? ??????????????????. ? ???  
????????? ?????????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ?? ??????????????,  
????????? ?????? ??????????????, ?? ???? 4, ?????????? 9 ?? ??????? ?? ?? ? ??????? ?? ??  
????????????? ??? ? ?????????????????? ?????? ?????????????, ?????? ?????????????? ?? ? ??????????  
?????????????????, ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?? ??????? ?? ??, ??????? ??????? ??????????????  
?????????????, ?????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ? ????????? Halifax ?????????? ??????????  
????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????

68 ? ?????? ?? ?????????????????????? ?????????????????? ??????? ?? ?? ??????, ?? ?????? ? ?????????  
????????? ?? ??????????????????

?? ??????? ???????

69 ??? ?????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ??????????  
????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ??  
????????????????? ?? ?????????????? ??????, ?????? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????? ??  
????????????????? ?? ?????????? ?????????????????, ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ??????????????  
????????????????? ?? ?????? ??????????????

70 ? ??? ? ?????????????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ???? ???????, ?? ?????? ? ?????????????? ?  
????? 74 ?? ????????? Halifax, ?? ?? ?? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ? ?????????? ??  
??, ? ?????????????????? ?????????????????????? ??????, ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ???????????,  
????????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ? ?????????????????? ??????,  
?????? ? ??????????????????, ?? ???? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????, ??????  
????????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????? ?? ???? ??????????????

71 ?? ????? ??????, ? ???? 13, ?, ????? ?) ?? ?????????????? ?????????????, ??? ?????? ? ???? 4,



76 ? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ? ?????????, ?? ????????? ?????????????? ? ?????????????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??????

77 ? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ??????????, ?????????????? ?? ?????? 2, ?????? 1 ?? ?????? ??????????????, ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????????????????? ??????, ?? ?????????? ? ????. ?????? ?????????? ??????????, ?????????? ?? ?? ?????????????? ??????, ?? ?????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??????

78 ? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? 13, ?, ?????? ?) ?? ?????????????? ?????????????? ??????????????, ?? ?????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ?????? ?? ?????????, ?????????? ? ?? ?????????, ?????????? ?????????, ? ?????????????????? ?? ??????????????, ?????????????? ? ?????? 4, ????????????? 3, ?????? a) ?? ?????????????????, ? ?????????? ?????????????????, ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ??????????????

79 ? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ? ????, ?????? ?????????? ?? ?? ?????????, ?? ?? ?? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ? ??????????, ?????????????????? ? ?????????? ?????????????? ??????????????, ?????? ?????????? ?????? ? ?????????????????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ??????????????

80 ? ?????? ?? ?????????????????????????? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????????, ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ? ?????????, ?? ?????????? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????????? ?????????????????????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ??????????

**?? ?????????????? ??????????????**

81 ? ?????? ?? ??????????????????????????????, ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????????????????? ??????????????????, ?????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??????????????. ??????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ??????, ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ??????????, ?? ?????????????? ?? ??????????????????????????

?? ?????????????????? ?????????????????? ?????? (????????????? ??????????) ??????:

1) ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ? ?????????, ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????, ??? ?????? ?? ?? ?????????? ??????, ?? ?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????????? ?????????????????????, ?????????????????? ?????????? ?????????????????????????? ?? ?????????? ?? 21 ????????????? 2006 ?., Halifax ? ?? (C?255/02, EU:C:2006:121), ?????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ??????

2) ?????? ?????????????? 77/388/????? ?? ?????????? ?? 17 ??? 1977 ?????????? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????????????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? — ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??????????????: ?????????? ?????????? ??????????, ?????????? ?? ?? ?????????? ? ?????????, ?? ??? ?????????????????????? ? ?????????????? ?????????????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????????????????? ? ?????????????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????????????????, ??????????????, ?????????? ?? ?????????????????????? ?????????????????????, ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ??????????,



???????????? ?????? ??????????

3) ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ?? ??  
?? ?? ??????????, ??? ??????? ?? ?????? 75 ?? ?????????? ?? 21 ?????????? 2006 ?, Halifax ?  
??. (C-255/02, EU:C:2006:121), ??? ? ?????????? ?? ? ? ?????????????????? ? ??????????  
????????????????? ??????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ??????? ?? ?? ??????  
????????? ??? ? ?????? ?? ?????????????? ?? ???????, ?????????????? ?????????????? ??  
????????????? ??????, ?????????? ?? ?????????? ??????????????????

4) ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ??  
????????????????? ?? ?????????????? ??????, ??? ? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????  
?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ?????? ?????????????????? ??  
?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? 77/388/????, ??????? ?????  
????????????? ??????? ??  
?? ?????? ??????? ?????????? — ?? ??????? ?????????????? ??? ??????????. ??????????????  
????????????????? ??????? ?? ?????????? ?????? ?????? ? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ?? ??????????  
?????????????????

5) ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ??  
????????? ?????????????? ? ?????????????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????? ??????????????????  
?????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ??????????????  
????????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ??????

?????????

\* ??? ? ? ??????????????????: ??????????..